

ANEXA NR. 1

Formular de participare, informare privind datele personale și acord de utilizare a creației

„Povești de Crăciun de pe Valea Arieșului” – ediția 2026

Organizatori: Asociația REAL, prin CREN Poșaga, și Asociația ArteGra | Contact: ruralnonformal@gmail.com

I. Datele participantului

Numele și prenumele copilului:

Vârsta: Clasa: Școala:

Localitatea: Titlul poveștii:

Categoria: ☐ I – Muguri (7–9 ani) ☐ II – Povestitori (10–12 ani) ☐ III – Scriitori (13–15 ani)

Participare: ☐ individuală ☐ în echipă. Coautori:

Profesor îndrumător: Profesor coordonator:

Sursa orală (dacă este cazul): prenume, vârstă aproximativă, relația cu copilul

Pentru fiecare copil coautor se completează o anexă distinctă. Nu se solicită numele complet sau datele de contact ale persoanei vârstnice; eventuala sa menționare publică presupune informarea acesteia și respectarea drepturilor sale.

II. Declarație privind participarea și autenticitatea

Subsemnatul/subsemnată, în calitate de părinte/părinți ori reprezentant/reprezentanți legali, declar/declarăm că am citit Regulamentul ediției 2026; lucrarea este creația copilului sau a echipei de copii; adulții au oferit doar îndrumare și sprijin tehnic, fără a redacta sau rescrie povestea; sursele orale și drepturile terților au fost respectate. Înțelegem că înscrierea nu garantează premiarea ori publicarea și acceptăm transmiterea lucrării către juriul extern în formă anonimată.

III. Acord privind utilizarea lucrării

Art. 1. Obiectul și natura licenței

Acordul privește exclusiv povestea și ilustrația identificate în secțiunea I. Pentru lucrarea selectată, autorul minor, reprezentat ori încuviințat potrivit legii, acordă Asociației REAL și Asociației ArteGra o licență neexclusivă și gratuită. Autorul rămâne titularul drepturilor de autor și poate utiliza opera ori autoriza utilizarea ei de către alte persoane. În cazul coautoratului, fiecare acord privește drepturile coautorului respectiv. Licența editorială produce efecte numai pentru lucrarea selectată și cu îndeplinirea cerințelor legale privind minorul.

Art. 2. Utilizări autorizate

Organizatorii pot: reproduce textul și ilustrația pentru pregătirea editorială; include lucrarea în volumul colectiv al ediției 2026; tipări și retipări volumul; distribui gratuit sau comercializa exemplarele, inclusiv online; reedita același volum cu modificări tehnice; realiza și distribui ediția digitală a aceluiași volum; utiliza titlul, fragmente și ilustrații pentru prezentarea volumului și a proiectului; prezenta lucrarea în expoziții și evenimente aferente proiectului; păstra copii pentru documentare și exercitarea licenței.

Publicarea integrală a lucrării în alte cărți, antologii sau proiecte editoriale independente necesită un acord separat. Nu sunt autorizate utilizări independente de către terți, în afara serviciilor necesare realizării și distribuirii volumului.

Art. 3. Durata și teritoriul

Licența se acordă pentru 5 ani de la semnare, pentru distribuție în România și în străinătate; ediția digitală poate fi accesibilă internațional. Noi tiraje și noi ediții digitale după expirare necesită un nou acord. Exemplarele puse legal în circulație pe durata licenței pot continua să circule ulterior, în condițiile legii.

Art. 4. Gratuitatea și veniturile

Licența este gratuită, fără remunerație pentru utilizările expres autorizate, în limitele legii. Părinții sunt informați că volumul poate fi comercializat. Veniturile pot acoperi costurile de editare, tipărire, distribuție și organizare și pot susține proiectul și edițiile viitoare. Premiile și diplomele sunt distincte de acest acord.

Art. 5. Drepturile morale și editarea

Drepturile morale ale autorului rămân neafectate. Sunt permise corecturi de ortografie, punctuație, diacritice, formatare și tehnoredactare fără modificarea substanțială a operei. Modificările editoriale substanțiale necesită acordul autorului și, după caz, al reprezentantului legal.

☐ Sunt/Suntem de acord cu licența neexclusivă, gratuită, pentru 5 ani, în condițiile secțiunii

III, inclusiv pentru comercializarea volumului.

În lipsa acordului editorial, lucrarea poate fi evaluată și premiată, dar nu poate fi inclusă în volum.

IV. Identificarea autorului în volum

Volumul va grupa lucrările pe localități și apoi pe școli. Pentru fiecare lucrare selectată se pot publica: numele și prenumele profesorului coordonator; numele și prenumele copilului/coautorilor; clasa și vârsta; titlul; povestea și ilustrația; după caz, prenumele și vârsta aproximativă a sursei orale, cu respectarea drepturilor acestora. Nu se publică date de contact. Exemplarele deja distribuite nu pot fi recuperate integral ulterior.

☐ Am luat cunoștință de identificarea editorială descrisă și sunt/suntem de acord cu publicarea acestor date în volum dacă lucrarea este selectată.

V. Informare privind prelucrarea datelor personale

1. Operatori și contact

Asociația REAL – sediu în mun. Alba Iulia, str. Vânătorilor, nr. 49, bl.11, et.2, ap.11, JUD. ALBA, CUI:39196779; Asociația ArteGra – sediu în mun. Alba Iulia, **str. BRĂDIȘOR**, nr. 5, jud. Alba, CUI 4400384; acționează ca operatori asociați conform art. 26 GDPR. Contact comun: ruralnonformal@gmail.com.

2. Date, scopuri și temeuri

Se prelucrează date de identificare ale copilului, vârsta, clasa, școala, localitatea, povestea și ilustrația, datele părinților și profesorilor, informații despre sursa orală, rezultatele evaluării și documentele concursului.

Înscrierea, verificarea, jurizarea și premierea: art. 6 alin. (1) lit. b) și/sau f) GDPR, după caz. Obligații legale: lit. c). Pregătirea și exploatarea volumului și administrarea drepturilor: lit. b) și/sau f), după caz. Promovarea opțională: lit. a), pe baza consimțământului distinct.

3. Destinatari, transferuri și păstrare

Accesul este limitat, după necesitate, la organizatori, profesori, juriul extern (lucrări anonimizate), colaboratori editoriali, tipografii și furnizori tehnici. Datele din volum devin accesibile cititorilor. Serviciile informatice pot implica transferuri în afara SEE, numai cu mecanismele legale aplicabile. Documentele administrative se păstrează, ca regulă, maximum 24 de luni de la finalizarea ediției, cu excepțiile legale; acordurile de autor se păstrează cât este necesar pentru dovedirea și apărarea drepturilor.

4. Drepturile persoanelor vizate

În condițiile GDPR pot fi exercitate drepturile de acces, rectificare, ștergere, restricționare, opoziție și portabilitate, după caz. Consimțământul promoțional poate fi retras oricând, fără efect retroactiv asupra prelucrărilor legale anterioare. Solicități: ruralnonformal@gmail.com. Este posibilă depunerea unei plângeri la ANSPDCP.

VI. Acorduri pentru promovare și imagine

Refuzul oricărei opțiuni de mai jos nu afectează participarea, jurizarea, premierea sau eligibilitatea editorială.

A. Publicarea numelui copilului, școlii, clasei, titlului și rezultatului pe website-uri, social media și materiale promoționale: ☐ DA ☐ NU

B. Fotografierea și/sau filmarea copilului în activitățile proiectului: ☐ DA ☐ NU

C. Publicarea fotografiilor și filmărilor identificabile pe website-uri, social media și materiale promoționale: ☐ DA ☐ NU

Consimțămintele pot fi retrase la adresa de contact. Organizatorii vor opri utilizările viitoare și vor examina eliminarea materialelor controlate de ei, în condițiile legii; nu pot garanta ștergerea copiilor realizate de terți.

VII. Semnăturile reprezentanților legali

Părinte/reprezentant legal 1: nume calitate
Semnătura:

Părinte/reprezentant legal 2: nume calitate
Semnătura:

Dacă autoritatea părintească este exercitată de o singură persoană sau există altă situație specială:

Document justificativ, dacă este necesar:

VIII. Declarația copilului

Am înțeles că particip cu o creație proprie, că povestea mea poate fi inclusă într-o carte distribuită sau vândută și că rămân autorul ei. Pentru copiii de cel puțin 14 ani, semnătura privește și acordul de utilizare, împreună cu încuviințările și eventualele autorizări impuse de lege.

Numele și prenumele copilului / Semnătura Data